

MINUTES OF PROCEEDINGS

THURSDAY, OCTOBER 15, 1987

(4)

[Text]

The Legislative Committee on Bill C-60, An Act to amend the Copyright Act and to amend other Acts in consequence thereof, met at 11:06 o'clock a.m. this day, in room 209 West Block, the Chairman, Jack Ellis, presiding.

Members of the Committee present: Michel Champagne, Jim Edwards, Sheila Finestone, Claudy Mailly and Lynn McDonald.

In attendance: From the Library of Parliament Research Branch: Monique Hébert, Research Officer.

Witnesses: From Vis-Art Copyright Inc.: Pamela Medjuck, National Director; Hélène Gauthier, Quebec Director. *From the Société du droit de reproduction des auteurs, compositeurs et éditeurs au Canada (Sodrac) Inc.:* Zénaïde Lussier, Director.

The Committee resumed consideration of its Order of Reference, dated Friday, June 26, 1987, concerning Bill C-60, An Act to amend the Copyright Act and to amend other Acts in consequence thereof. (See *Minutes of Proceedings, Monday, June 29, 1987, Issue No. 1.*)

The witnesses from Vis-Art Copyright Inc. made statements and answered questions.

The witness from the *Société du droit de reproduction des auteurs, compositeurs et éditeurs au Canada (Sodrac) Inc.* made a statement and answered questions.

At 12:35 o'clock p.m., the Committee adjourned until 3:30 o'clock p.m. this day.

AFTERNOON SITTING

(5)

The Legislative Committee on Bill C-60, An Act to amend the Copyright Act and to amend other Acts in consequence thereof, met at 3:37 o'clock p.m. this day, in room 308 West Block, the Chairman, Jack Ellis, presiding.

Members of the Committee present: Jim Edwards, Sheila Finestone, Claudy Mailly and Lynn McDonald.

In attendance: From the Library of Parliament Research Branch: Monique Hébert, Research Officer.

Witnesses: From the Sports Federation of Canada: Lou Lefaive, President, Sport Marketing Council; David Skinner, Managing Director, Alpine Skiing.

The Committee resumed consideration of its Order of Reference, dated Friday, June 26, 1987, concerning Bill C-60, An Act to amend the Copyright Act and to amend other Acts in consequence thereof. (See *Minutes of Proceedings, Monday, June 29, 1987, Issue No. 1.*)

PROCÈS-VERBAUX

LE JEUDI 15 OCTOBRE 1987

(4)

[Traduction]

Le Comité législatif sur le projet de loi C-60, Loi modifiant la Loi sur le droit d'auteur et apportant des modifications connexes et corrélatives, se réunit, aujourd'hui à 11 h 06, dans la pièce 209 de l'Édifice de l'ouest, sous la présidence de Jack Ellis, (*président*).

Membres du Comité présents: Michel Champagne, Jim Edwards, Sheila Finestone, Claudy Mailly et Lynn McDonald.

Aussi présente: Du Service de recherche de la Bibliothèque du Parlement: Monique Hébert, attachée de recherche.

Témoins: De Vis-Art Copyright Inc.: Pamela Medjuck, directrice nationale; Hélène Gauthier, directrice du Québec. *De la Société du droit de reproduction des auteurs, compositeurs et éditeurs au Canada (Sodrac) Inc.:* Zénaïde Lussier, directrice.

Le Comité examine de nouveau son ordre de renvoi du vendredi 26 juin 1987 relatif au projet de loi C-60, Loi modifiant la Loi sur le droit d'auteur et apportant des modifications connexes et corrélatives. (Voir *Procès-verbaux du lundi 29 juin 1987, fascicule n° 1.*)

Les témoins de Vis-Art Copyright Inc. font des déclarations et répondent aux questions.

Le témoin de la Société du droit de reproduction des auteurs, compositeurs et éditeurs au Canada (Sodrac) Inc. fait une déclaration et répond aux questions.

À 12 h 35, le Comité interrompt les travaux pour les reprendre, aujourd'hui, à 15 h 30.

SÉANCE DE L'APRÈS-MIDI

(5)

Le Comité législatif sur le projet de loi C-60, Loi modifiant la Loi sur le droit d'auteur et apportant des modifications connexes et corrélatives, se réunit, aujourd'hui à 15 h 37, dans la pièce 308 de l'Édifice de l'ouest, sous la présidence de Jack Ellis, (*président*).

Membres du Comité présents: Jim Edwards, Sheila Finestone, Claudy Mailly et Lynn McDonald.

Aussi présente: Du Service de recherche de la Bibliothèque du Parlement: Monique Hébert, attachée de recherche.

Témoins: De la Fédération canadienne des sports: Lou Lefaive, président, Conseil de la marchandise du sport; David Skinner, directeur, Ski alpin.

Le Comité examine de nouveau son ordre de renvoi du vendredi 26 juin 1987 relatif au projet de loi C-60, Loi modifiant la Loi sur le droit d'auteur et apportant des modifications connexes et corrélatives. (Voir *Procès-verbaux du lundi 29 juin 1987, fascicule n° 1.*)